

موضوع الخطبة

:لتسألن عن هذا النعيم يوم القيامة

الخطيب

: حسام بن عبد العزيز / حفظه الله

لغة الترجمة

: الأردو

المترحم

: سيف الرحمن التيمي (@Ghiras_4T)

موضوع:

قيامت کے دن تم سے اس نعمت کے بارے میں سوال ہو گا

(نعمتِ طعام)

پہلا خطبہ:

الحمد لله الغني الخبير الصبور البصير الحليم القدير، نحمده حمداً كثيراً طيباً مباركاً فيه، ملء السموات وملء الأرض، ونحمده عدد ما خلق وملء ما خلق، وأشهد ألا إله إلا الله وحده لا شريك له له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير، وأشهد أن محمداً عبده ورسوله، شكر ربه بالفعال وبالمقال صلى الله عليه وسلم وبارك وعلى آله وأصحابه.

حمد وثنا کے بعد!

میں آپ کو اور اپنے آپ کو اللہ کا تقویٰ اختیار کرنے اور ایسے کاموں کی تگ و دو کرنے کی وصیت کرتا ہوں جن سے ہمارے دلوں اور اعضاء و جوارح پر تقویٰ کا مظہر نمایاں ہو: (يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَأَخْشَوْا يَوْمًا لَا يَجْزِي وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَازٍ عَنْ وَالِدِهِ شَيْئًا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّبَكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّبَكُمُ بِاللَّهِ الْغُرُورُ) [لقمان: 33]

ترجمہ: لوگو! اپنے رب سے ڈرو اور اس دن کا خوف کرو جس دن باپ اپنے بیٹے کو کوئی نفع نہ پہنچا سکے گا اور نہ بیٹا اپنے باپ کا ذرا سا بھی نفع کرنے والا ہو گا (یاد رکھو) اللہ کا وعدہ سچا ہے (دیکھو) تمہیں دنیا کی زندگی دھوکے میں نہ ڈالے اور نہ دھوکے باز (شیطان) تمہیں دھوکے میں ڈال دے۔

ایمانی بھائیو! رسول اللہ ﷺ ایک دفعہ رات یا دن کو باہر نکلے اور آپ ﷺ نے ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہما کو دیکھا تو پوچھا کہ تمہیں اس وقت کون سی چیز گھر سے نکال لائی ہے؟ انہوں نے کہا کہ یا رسول اللہ! بھوک کے مارے۔ آپ ﷺ نے فرمایا کہ قسم اس کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے، میں بھی اسی وجہ سے نکلا ہوں، چلو۔ پھر وہ آپ ﷺ کے ساتھ چلے، آپ ﷺ ایک انصاری کے دروازے پر آئے، وہ اپنے گھر میں نہیں تھا۔ اس کی عورت نے آپ ﷺ کو دیکھا تو اس نے خوش آمدید کہا۔ آپ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نے فرمایا کہ فلاں شخص (اس کے خاوند کے متعلق فرمایا) کہاں گیا ہے؟ وہ بولی کہ ہمارے لئے میٹھا پانی لینے گیا ہے۔ اتنے میں وہ انصاری مرد آگیا تو اس نے رسول اللہ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اور آپ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کے دونوں ساتھیوں کو دیکھا تو کہا کہ اللہ تعالیٰ کا شکر ہے کہ آج کے دن کسی کے پاس ایسے مہمان نہیں ہیں جیسے میرے پاس ہیں۔ پھر گیا اور کھجور کا ایک خوشہ لے کر آیا جس میں گدر، سوکھی اور تازہ کھجوریں تھیں اور کہنے لگا کہ اس میں سے کھائیے پھر اس نے چھری لی تو آپ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نے فرمایا کہ دودھ والی بکری مت کاٹنا۔ اس نے ایک بکری کاٹی اور سب نے اس کا گوشت کھایا اور کھجور بھی کھائی اور پانی پیا۔ جب کھانے پینے سے سیر ہوئے تو رسول اللہ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نے سیدنا ابو بکر اور عمر سے فرمایا کہ قسم اس کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے، قیامت کے دن تم سے اس نعمت کے بارے میں سوال ہو گا کہ تم اپنے گھروں سے بھوک کے مارے نکلے اور نہیں لوٹے یہاں تک کہ تمہیں یہ نعمت ملی (اس فضل پر سوال ضرور ہو گا)۔ (مسلم)

مجھے نہیں پتہ کہ کس بات پر تعجب کروں خیر البشر اور آپ کے اصحاب گرامی قدر کی بھوک پر یا اس نعمت پر جو ایک دسترخوان پر تین قسم کی غذا کی شکل میں تھی!

اللہ المستعان... اللہ کے واسطے مجھے بتائیے کہ آپ کے دسترخوان پر عموماً کتنے قسم کے کھانے ہوا کرتے ہیں!

اے اللہ! اپنے حق کے تعلق سے ہماری کوتاہی کو دگر گزر فرما اور ہمیں اپنی نعمتوں کا شکر ادا کرنے کی توفیق ارزانی کر!

معزز حضرات! کسی الیکٹرانک اخبار میں ایک تکلیف دہ خبر نشر ہوئی، جس میں بتایا گیا کہ سعودی عرب اشیائے خورد و نوش کو ضائع کرنے میں عالمی سطح پر ایک نمبر پر ہے! مملکہ میں برباد کی جانے والی غذا کی قیمت "۸۳۳ء ۴۹" ارب ریال سالانہ ہے جیسا کہ غذائی بربادی کو کنٹرول سے متعلق قائم کردہ ورک شاپ میں وزرات برائے زراعت کے ذریعہ پیش کردہ رپورٹ میں درج کیا گیا ہے، اللہ کے بندو! کیا یہ معقول بات ہے کہ حرمین کی سرزمین جہاں وحی کا نزول ہوا، وہ اسراف اور نعمت کی ناقدری میں ایک نمبر پر رہے!؟

عیش پسندی اور فضول خرچی کرنے والا شخص اپنے باپ دادا کی بھوک کو کیسے بھول جاتا ہے! کیا اسے نہیں پتا کہ اسی ملک میں ایسے لوگ بھی گزرے ہیں جنہیں اگر مردہ گد ہا مل جاتا تو وہ خوش ہو جاتے بلکہ سب سے چھپا کر رکھتے اور اسے نوچ نوچ کر اور کیڑے مکوڑے جھاڑ جھاڑ کر بھونتے اور کھاتے تھے، جیسا کہ ایسا کرنے والے کے پوتے نے مجھے بتایا¹۔ اس پوتے نے مجھے بتایا کہ اس کی نانی ایک دفعہ اس بات پر روپڑی کہ دہی کا پیالہ دسترخوان پر چھوڑ دیا گیا اور اس میں کچھ دہی باقی تھا، انہوں نے روتے ہوئے بھوک کے قصے بیان کیے اور بتایا کہ انہوں نے ایک ایسے آدمی کو بھی دیکھا ہے جو اپنی بیٹی کو شادی کے لیے پیش کر رہا تھا محض اس

¹ اس پوتے نے مجھے شخصی طور پر یہ بات سنہ ۱۴۳۷ھ میں بتائی۔

لیے کہ کوئی اسے پیٹ بھر کھانا دے دے! لیکن اسے کوئی نہیں ملا، اور وہ لڑکی کچھ ہی دنوں کے بعد فوت ہو گئی۔ اللہ اس پر رحم فرمائے۔

کیا نعمت کی ناقدری کرنے والا شخص یہ نہیں جانتا کہ اس ملک میں ایسے بھی لوگ رہتے تھے جنہیں کئی کئی دنوں تک کھانا نہیں ملتا تھا اور کچھ لوگ تو بھوک کی تاب نہ لا کر فوت ہو گئے!

اللہ کے بندو! نعمت کو برقرار رکھنے کا طریقہ یہ ہے کہ اس پر (اللہ کا) شکر ادا کیا جائے: (وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ وَلَئِنْ كَفَرْتُمْ إِنَّ عَذَابِي لَشَدِيدٌ) [ابراہیم: 7]

ترجمہ: اور جب تمہارے پروردگار نے تمہیں آگاہ کر دیا کہ اگر تم شکر گزاری کرو گے تو بے شک میں تمہیں زیادہ دوں گا اور اگر تم ناشکری کرو گے تو یقیناً میرا عذاب بہت سخت ہے۔

ہمیں اپنے دلوں میں اللہ کی نعمتوں کو محسوس کرنا چاہئے، اپنی زبانوں سے بکثرت اللہ کی حمد و ثناء بیان کرنا چاہئے اور کثرت سے ایسے اعمال کرنا چاہئے جن سے اللہ راضی ہوتا ہے اور اسے ناراض کرنے والے کاموں سے اجتناب کرنا چاہئے، ان چار اعمال کے ذریعہ شکر ادا ہوتا ہے: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا لِلَّهِ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ) [البقرة: 172]

ترجمہ: اے ایمان والو! جو پاکیزہ چیزیں ہم نے تمہیں دے رکھی ہیں انہیں کھاؤ، پیو اور اللہ تعالیٰ کا شکر کرو، اگر تم خاص اسی کی عبادت کرتے ہو۔

نیز اللہ پاک نے فرمایا: (يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ * إِنَّمَا يَأْمُرُكُمْ بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ) [البقرة: 168، 169]

ترجمہ: لوگو! زمین میں جتنی بھی حلال اور پاکیزہ چیزیں ہیں انہیں کھاؤ پیو اور شیطانی راہ پر نہ چلو، وہ تمہارا کھلا ہوا دشمن ہے۔ وہ تمہیں صرف برائی اور بے حیائی کا اور اللہ تعالیٰ پر ان باتوں کو کہنے کا حکم دیتا ہے جن کا تمہیں علم نہیں۔

اللہ عزیز و برتر نے فرمایا: (كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ) [الأنعام: 142]

ترجمہ: جو کچھ اللہ تعالیٰ نے تم کو دیا ہے، کھاؤ اور شیطان کے قدم بقدم مت چلو، بلاشک وہ تمہارا صریح دشمن ہے۔

اللہ پاک نے اپنا رزق کھانے اور شیطانی راہوں سے بچنے کا حکم دیا ہے اور ان راہوں میں اسراف بھی ہے۔

یہ غمناک کے ساتھ خوفناک بات بھی ہے کہ ہمارا ملک کھانوں کو ضائع کرنے میں ایک نمبر پر ہو، کیوں کہ یہ کفرانِ نعمت ہے جس سے نعمت زائل ہو جاتی ہے: (وَصَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا قَرِيبَةً كَانَتْ آمِنَةً مُطْمَئِنَّةً يَأْتِيهَا رِزْقُهَا رَغَدًا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِأَنْعَمِ اللَّهِ فَأَذَاقَهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ) [النحل: 112]

ترجمہ: اللہ تعالیٰ اس بستی کی مثال بیان فرماتا ہے جو پورے امن و اطمینان سے تھی اس کی روزی اس کے پاس با فراغت ہر جگہ سے چلتی آرہی تھی۔ پھر اس نے اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کا کفر کیا تو اللہ تعالیٰ نے اسے بھوک اور ڈر کا مزہ چکھایا جو بدلہ تھا ان کے کرتوتوں کا۔

اس لیے بھی کہ اللہ نے شکر ادا کرنے کا حکم دیا اور اسراف سے منع فرمایا: (كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ) [الأنعام: 141]

ترجمہ: ان سب کے پھلوں میں سے کھاؤ جب وہ نکل آئے اور اس میں جو حق واجب ہے وہ اس کے کاٹنے کے دن دیا کرو اور حد سے مت گزرو، یقیناً وہ حد سے گزرنے والوں کو ناپسند کرتا ہے۔

نیز فرمایا: (وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ) [الأعراف: 31]

ترجمہ: خوب کھاؤ اور پیو اور حد سے مت نکلو۔ بے شک اللہ حد سے نکل جانے والوں کو پسند نہیں کرتا۔

ہمارے ملک کے تعلق سے اس خبر کا عام ہونا شعوری یا لاشعوری طور پر اسلام کی بدنامی کا بھی موجب ہے! کیوں کہ سوشل میڈیا پر خبر عام ہو چکی ہے اور ہمارے ملک میں مسلمانوں کا قبلہ ہے جس کی طرف وہ کم از کم پانچ دفعہ روزانہ اپنا رخ کرتے ہیں، اس ملک میں وہ مقدس مقامات بھی ہیں جہاں مسلمان تمام روئے زمین سے حج کرنے کے لیے تشریف لاتے ہیں، آپ ہی سوچیں کہ دنیا کا تاثر اس اسلام کے بارے میں کیا ہو گا جس کی نمائندگی بلادِ حرمین کرتا آتا رہا ہے اور وہی ملک کھانوں کے ضیاع و بربادی میں اول نمبر پر ہے؟! انا للہ وانا الیہ راجعون۔

اے سخی و فیاض (پروردگار!) اپنے عفو و درگزر سے ہمیں معاف کر دے، اے مٹان اے شکور! ہمارے اوپر اپنے شکر کے ذریعہ احسان فرما۔ اللہ سے آپ سب مغفرت طلب کریں یقیناً وہ خوب معاف کرنے والا ہے۔

دوسرا خطبہ:

الحمد لله.....

حمد و صلاۃ کے بعد:

معزز حضرات! شخصی اور خاندانی بیداری اس روش کو درست کرنے کا سب سے پہلا قدم ہے، چنانچہ والدین کو اپنی اولاد کے اندر اور اساتذہ کو اپنے شاگردوں کے اندر اور اسی طرح تمام ذمہ داروں کو اپنے ماتحتوں کے اندر یہ بیداری پیدا کرنی چاہئے، وہ مشہور شخصیات اور اصحاب قلم جن کو سوشل میڈیا پر شہرت حاصل ہے، بیداری کو عام کرنے اور سماج میں اسے پروان چڑھانے میں ان کا بڑا کردار ہے۔ مثال کے طور پر یہ فکر عام کی جائے کہ صاف ستھرا کھانے کا بچا ہوا حصہ محفوظ رکھا جائے اور اسے صدقہ کیا جائے۔ اگر اس فکر کو رواج دیا گیا تو اس کا بڑا اثر ہوگا۔ غمناک بات تو یہ ہے کہ اسراف و فضول خرچی اور اس بابت برے تصرف کا صدور بعض ایسے حضرات سے بھی ہوتا ہے جو اسوہ و نمونہ (رول ماڈل) کی حیثیت رکھتے ہیں۔ اگر بیداری پیدا ہوگی تو: گھر کے لوگ اتنا ہی کھانا بنائیں گے جتنی ان کو ضرورت ہوگی، اور اگر کچھ بچ بھی جائے تو اسے محفوظ رکھیں گے اور بعد میں کھائیں گے یا کسی اور کو کھلائیں گے۔ اگر بیداری بڑھے گی تو انسان ہوٹلوں میں اتنا ہی کھانا آرڈر کرے گا جتنے کی اس کو ضرورت ہوگی اور ویسا نہیں ہوگا جیسا ہم دیکھتے ہیں کہ پلیٹوں میں کھانا بچا رہتا ہے اور اسے پھینک دیا جاتا ہے۔

بیداری کا ایک طریقہ یہ ہے کہ: بچا ہوا صاف ستھرا کھانا کو پارشل پیکیٹ میں پیک کر لیا جائے خواہ ہم کسی ہوٹل میں ہوں یا باغیچے میں۔ پارشل پیکیٹ ہر سائز میں دستیاب بھی ہے۔ الحمد للہ۔ بھوکے لوگوں کو کھانا کھانا چوپایوں کو کھلانے سے زیادہ افضل ہے، چہ جائیکہ کھانے کو ڈسٹ بین کے حوالے کر دیا جائے۔ یہ بھی بہتر ہوگا کہ گھروں، ہوٹلوں اور اسکولوں میں جو کھانا تقسیم نہیں کیا جا سکتا ہو، اسے پرندوں اور چوپایوں کو دے دیا جائے۔

ہوٹل مالکان کے لیے میرا یہ مشورہ ہے اور ممکن ہے کہ ان کے لیے مناسب بھی ہو: دیکھا گیا ہے کہ فل پلیٹ چاول (جیسا کہ اصطلاح رائج ہے) ایک شخص کی کفایت سے زیادہ ہوتا ہے اور غالب اوقات میں ایک انسان اس کا نصف حصہ بھی نہیں کھاپاتا، مشورہ یہ ہے کہ ہوٹل والے ایک فرد کے لیے دو وزن کے کھانے تیار کریں، کم وزن کے کھانے کی قیمت کم ہو، اسی طرح جو زائد ہو اس کی قیمت زیادہ ہو۔

تاجروں اور دودھ اور غذا بنانے والی کمپنیوں کے مالکان کو یہ مشورہ ہے کہ کم قیمت میں چھوٹے حجم کی بوتلیں پروڈکٹ کریں۔ کیا وجہ ہے کہ دہی نصف ریال کا نہیں ملتا، اور یہی حال لسی وغیرہ کا ہے۔ روٹی اور بریڈ چھوٹے سائز میں کیوں نہیں ملتا جس کی قیمت بھی آدھی ہو۔

اللہ کی نعمت ہے کہ شہروں میں حفظان نعمت کے پروجیکٹ عام ہیں، تاکہ محفلوں اور بطور خاص بڑے اجتماعات میں جو کھانے بچ جاتے ہیں، انہیں محتاجوں تک پہنچایا جاسکے۔

ایمانی بھائیو! جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے صحیح حدیث میں دسترخوان پر گرے ہوئے کھانے کو صاف کر کے کھانے کا حکم دیا ہے تو بھلا صاف ستھرا کھانے کے بارے میں آپ کیا تصور کرتے ہیں؟! حدیث ہے کہ: "جب تم میں سے کسی سے لقمہ گر جائے تو جو کچھ اسے لگ گیا ہے، اسے صاف کر کے کھالے اور اسے شیطان کے لیے نہ چھوڑے اور جب کھانے سے فارغ ہو تو اپنی انگلیاں چاٹ لے" (مسلم)

راوی حدیث انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: "آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں پیالہ صاف کر کے کھانے کا حکم دیا۔" یعنی اچھی طرح صاف کر کے اور باقی ماندہ کھانے کو پوچھ پوچھ کر کھانے کا حکم دیا۔ نعمت کے تین کم سے کم ترمذیہ داری یہ ہے کہ اسے پرندوں اور جانوروں کے لیے چھوڑ دیا جائے ممکن ہے اللہ ہماری گرفت نہ کرے: (كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَلَا تَطْغَوْا فِيهِ فَيَحِلَّ عَلَيْكُمْ غَضَبِي وَمَنْ يَحِلِّ عَلَيْهِ غَضَبِي فَقَدْ هَوَىٰ) [طہ: 81]
ترجمہ: تم ہماری دی ہوئی پاکیزہ روزی کھاؤ اور اس میں حد سے آگے نہ بڑھو ورنہ تم پر میرا غضب نازل ہو گا اور جس پر میرا غضب نازل ہو جائے یقیناً وہ تباہ ہوا۔

آپ ﷺ پر درود و سلام بھیجتے رہیں۔
صلی اللہ علیہ وسلم

از قلم:

فضیلۃ الشیخ حسام بن عبدالعزیز الجبرین

مترجم:

سیف الرحمن تیمی

binhifzurrahman@gmail.com